

## PROGRAMAS DISPONIBLES PARA RESIDENTES DE ÁREAS DE PROYECTO DE REURBANIZACIÓN

### ASISTENCIA PARA NEGOCIOS Y LA COMUNIDAD:

- **BUSINESS FAÇADE IMPROVEMENT - MEJORAMIENTO DE FACHADAS A NEGOCIOS**
  - Asistencia Máxima de \$125,000
  - Prestamos Perdonables para el Diseño y Otorgamientos para la Construcción
- **GRAFFITI ABATEMENT PROGRAM - PROGRAMA PARA LA ELIMINACIÓN DE GRAFFITI**
  - Eliminación de Graffiti en todas las Áreas no Incorporadas
  - Servicio Gratuito
  - Acceso a la Línea Gratuita al (951) 955-3333 o (866) 732-1444 y a Nuestro Sitio de Internet <http://www.rcgraffitibusters.com/> las 24 Horas al Día
- **DEMOLITION GRANT PROGRAM - PROGRAMA DE OTORGAMIENTO PARA DEMOLICIONES**
  - Asistencia Máxima de \$75,000
  - Puede ser Residencial o Negocio
  - Demolición de Estructuras Arruinadas en Propiedad Privada

### ASISTENCIA PARA ADQUIRIR VIVIENDAS:

- **REDEVELOPMENT HOMEOWNERSHIP PROGRAM (RHP) - PROGRAMA PARA FUTUROS COMPRADORES**
  - Asistencia para Desembolso Inicial a Compradores de Casa de Bajos- y Medios- Recursos en Áreas no Incorporadas
  - Para Primeros Compradores o Personas que No Han Sido Propietarios de Vivienda en los Últimos Tres Años
- **INFILL HOUSING PROGRAM - PROGRAMA DE DESARROLLO DE VIVIENDAS**
  - Desarrollo de Viviendas Económicas Unifamiliares en Lotes Previamente Vacantes o Arruinados
- **NEIGHBORHOOD STABILIZATION PROGRAM - PROGRAMA DE ESTABILIZACIÓN DEL VECINDARIO**
  - Adquisición de Viviendas Reposeídas
  - Demolición o Rehabilitación de Propiedades Abandonadas
  - Asistencia de Pago Inicial y Costos de Cierre a Compradores de Bajos- y Medios- Recursos

### PROGRAMAS DE REHABILITACIÓN PARA PROPIETARIOS DE VIVIENDAS

- **SENIOR HOME REPAIR (SHR)/ENHANCED HOME REPAIR (EHR)- REPARACIÓN DE VIVIENDAS PARA PERSONAS MAYORES/ PROGRAMA DE REPARACIÓN DE VIVIENDAS**
  - Otorgaciones de hasta \$6,000 a Viviendas de Bajos Recursos
  - Sistemas de Plomería, Eléctricos, Techado, Calefacción, Ventilación y Aire Acondicionado
  - Modificaciones de Acceso para Personas Discapacitadas
- **HOME REHABILITATION GRANT (HRP) - OTORGAMIENTO PARA LA REHABILITACIÓN DE VIVIENDAS**
  - Asistencia Máxima de Hasta \$20,000 para Viviendas de Bajos Recursos
  - Dirigido hacia Problemas de Salud y Seguridad
  - Corrige Peligros de Salud y Seguridad en el Exterior de la Propiedad
  - Mejora la Apariencia Exterior de la Propiedad
- **MANUFACTURED HOME REPLACEMENT PROGRAM (MHRP) - REEMPLAZO DE VIVIENDAS FABRICADAS**
  - Asiste a Viviendas de Bajos Recursos en Unidades No Habitables
  - Reemplazo de Unidades y Mejoras de Infraestructura
- **TENANT-OCCUPIED HOME REHABILITATION PROGRAM (THRP) - PROGRAMA DE REHABILITACIÓN PARA VIVIENDAS OCUPADAS POR INQUILINOS**
  - Asistencia Máxima de \$20,000 a Propietarios con Inquilinos de Bajos Recursos
  - Préstamo diferido con una Tasa de Interés Anual de 0%
  - Dirigido a Problemas de Salud y Seguridad en el Interior de la Vivienda
- **MOBILE HOME TENANT LOAN (MHTL) - PRÉSTAMO A INQUILINOS DE CASAS MÓVILES**
  - Asistencia Máxima de \$40,000 a Viviendas de Bajos Recursos
  - Reemplazo de Casas Móviles no Permitidas en Condiciones no Habitables